طلب كشوفات وتقارير المستثمر
Investor Statements and Reports Request

Application Date: DD / MM / YYYY **تاريخ الطلب:**

DFM Investor Number (NIN): _____ رقم المستثمر الخاص بسوق دبي المالي : Full Name of Investor: _____ الاسم الكامل للمستثمر:

Securities Statements — كشوفات الأوراق المالية

☐	Investor Balance in all Listed Securities	Specify Date: DD / MM / YYYY	حدد التاريخ:	رصيد المستثمر لدى كافة الأوراق المالية المدرجة	☐
☐	Investor Balance for Specified Company: Company Name	Specify Date: DD / MM / YYYY	حدد التاريخ:	رصيد المستثمر لدى شركة واحدة: اسم الشركة	☐
☐	Investor Balance with Trading Member: Trading Member Name	Specify Date: DD / MM / YYYY	حدد التاريخ:	رصيد المستثمر لدى عضو التداول: اسم عضو التداول	☐
☐	Investor Securities Movement Report	From Date: DD / MM / YYYY To Date: DD / MM / YYYY	من تاريخ: إلى تاريخ:	تقرير تحويلات الأوراق المالية للمستثمر	☐
☐	Investor Statement of Account	From Date: DD / MM / YYYY To Date: DD / MM / YYYY	من تاريخ: إلى تاريخ:	تفاصيل حساب المستثمر	☐
☐	Investor Securities Activity Report	From Date: DD / MM / YYYY To Date: DD / MM / YYYY	من تاريخ: إلى تاريخ:	تقرير حركة الأوراق المالية للمستثمر	☐
☐	Transaction Details with Trading Member (Please fill the table below)			تفاصيل الصفقات لدى عضو التداول (يرجى تعبئة الجدول أدناه)	☐

To Date إلى تاريخ	From Date من تاريخ	Account Number with Trading Member رقم الحساب لدى عضو التداول	Trading Member Name اسم عضو التداول	م No.
				.1
				.2
				.3

Cash Dividends and iVESTOR Card Statements — كشوفات الأرباح النقدية وبطاقة آيفستر

☐	Cash Dividends Statement	From Date: DD / MM / YYYY To Date: DD / MM / YYYY	من تاريخ: إلى تاريخ:	كشف حساب الأرباح النقدية	☐
☐	iVESTOR Card Statement	From Date: DD / MM / YYYY To Date: DD / MM / YYYY	من تاريخ: إلى تاريخ:	كشف حساب بطاقة آيفستر	☐

Method of Receiving Statement — طريقة استلام الكشف

By Email	☐	البريد الإلكتروني	By Print	☐	التسليم مطبوع
The Statement will be sent to the email address registered at DFM		سيتم إرسال الكشف على البريد إلكتروني المسجل في سوق دبي المالي			

On CD	☐	نسخة على قرص مرن			

To Whom it May Concern Letter Request — طلب رسالة لمن يهمه الأمر

☐ If you do not have an Investor Number (NIN) at Dubai Financial Market ,
Please provide us with the below information:

☐ في حال عدم إمتلاك رقم مستثمر في سوق دبي المالي يرجى تزويدنا بالبيانات التاليه:

Emirates ID No./ Passport No: — رقم الهوية الإماراتية/رقم جواز السفر:

Mobile Phone No: — رقم الهاتف المتحرك:

Email: — البريد الالكتروني:

Please Select the Language of the Letter: English ☐ — يرجى اختيار لغة الرسالة: اللغة العربية ☐
*The letter will be sent to the email. — *سيتم إرسال الرساله على البريد الإلكتروني.

Acknowledgment — إقرار

I, the undersigned, hereby undertake, as an investor, Agent or Guardian, full legal and financial liability for the accuracy of completing the information. I agree and I am in my full legal capacity, to release Dubai CSD from any liability that may arise from and deficiency or error in providing any of the data or information set forth in this application. I therefore wave irreversibly my right to claim from Dubai CSD any material, compensation or otherwise to meet any claims. I have read the Terms and Conditions which can be found at www.dubaicsd.ae website under the section Terms & Conditions which forms part of my application for an Investor Number with Dubai CSD and hereby agree to be bound by them.

أنا الموقع أدناه، أقر بهذا وأتعهد بصفتي مستثمر أو وكيل أو وصي بأن أتحمل كامل المسؤولية القانونية والمالية التي قمت بتعبئتها، كما أوافق وأنا بكامل أهليتي المعتبرة شرعاً وقانوناً، على إخلاء طرف دبي للإيداع من أي مسؤولية قد تنشأ عن أي نقص أو خطأ في توفير أي من البيانات المبينة في هذا الطلب وعليه فإنني أسقط حقي دون رجعة في مطالبة دبي للإيداع بأي تعويض مادي أو خالفه لقد قرأت تحت مادة "الشروط والإحكام" التي تشكل جزءا من طلبي للحصول على رقم مستثمر لدى شركة دبي للإيداع وأوافق www.dubaicsd.ae .الشروط والإحكام الموجودة التي يمكن الحصول عليها على موقع بموجب هذا على الإلتزام والتقيد بها أوافق على أن يتم تفعيل رقم المستثمر وحساباته وفقا للشروط والإحكام السارية ، وأي تعديل يتم عليها من وقت للأخر .

Guardian/Representative Signature/Authorized Signatory — توقيع الوصي/الوكيل/المفوض بالتوقيع

Investor Signature — توقيع المستثمر

Notes: — ملاحظات:

- Completed form should be submitted to your respective Trading Member or through DFM eServices..
- Printed Statement Fee is AED 10 (AED 5 for every printed page exceeding 10 pages)
- Statement by Email fee is AED 10
- Statement on CD fee is AED 100
- "To Whom It May Concern" letter Fee is AED 100
- Fees are subjected to 5% Value Added Tax (VAT)
- Documents required:
  - UAE Nationals and Residents: Valid copy of Emirates ID
  - In case of a Guardian (other than father): a true copy of the guardianship order authenticated by the court or Notary Public.
  - In case of a Representative: a valid copy of a duly authenticated Power of Attorney issued by the court or Notary Public.
- Any document issued from other countries must be authenticated by the official authorities and the UAE embassy in those countries or the UAE Ministry of Foreign Affairs.

- يرجى تعبئة الطلب وتسليمه إلى عضو التداول أو تقديم الطلب عبر الخدمات الالكترونية لسوق دبي المالي .
- رسوم كشف الحساب المطبوع 10 دراهم [5 دراهم لكل صفحة مطبوعة تزيد عن 10 صفحات]
- رسوم إرسال كشف الحساب إلى البريد الإلكتروني [10 دراهم]
- رسوم إصدار كشف الحساب على قرص مرن 100 درهم
- رسوم رسالة لمن يهمه الأمر"100 درهم
- تخضع الرسوم لضريبة القيمة المضافة بنسبة 5%(VAT)
- المستندات المطلوبه :
  - لمواطني دولة الإمارات و المقيمين: نسخة سارية المفعول من الهوية الإماراتية .
  - في حال وجود وصي قُمر الأب(نسخة طبق الأصل أمر الوصاية مصدق من المحكمة أو كاتب العدل .
  - في حال وجود وكيل: نسخة سارية المفعول من الوكالة صادرة من المحكمة أو كاتب العدل مصدقة حسب الاصول.
- يجب تصديق الوثائق والمستندات الصادرة خارج الدولة لدى الجهات المختصة وسفارة دولة الإمارات العربية المتحدة في تلك الدول أو الوزارة الخارجية الإماراتية.